



**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представявано от [REDACTED] - Регионален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на Димитър Георгиев Димитров - Изпълнителен директор, съгласно пълномощно №
7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] район на действие Р.С. София, рег. № 400 на
Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 4

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“** по обособена позиция № 4

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацалпана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствените продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствените продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълнявам
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /два/ дни и в работни
часа, а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване** на писмена заявка от страна на Възложителя.

Приемам плащането да се извършва с платежно нареждане по банковата ни сметка в РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED]
след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан протокол за всяка една доставка.

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални рибати, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/

Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 4**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция №4 е 6 (шест)** /цифром и словом/ **месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител

2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложима

Дата: 02.11.2018 г.

Регионален мениджър продажби БП
– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на
с район на действие
Р.С. София, рег. № 400 на Нотариалната камара

Образец 2

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Обществен позиция	Национален код (ATC- code)	Международно наименование (INN)	Търговско наименование	Препаратна форма и/или концентрация	Матрица	Препарат за употреба в чужбина и/или в "Мирис"	Здравеопазващо устройство или система	Датум на съответствие	Датум на съответствие
Обществен позиция	4	B03XA02	Dabigatran aha	ARANES II инж. Р-Р в сиринжа, 150 мг/мл	Antigen Europe B.V	150 mg/0.3 ml	амп. 16p.	30.1	

11.2018 г.

Подпис и печат:

...../маг.-фарм. Маргарита Георгиева, пълномощник/

Софарма Трејдинг АД,

Образец 4

Таблица Техническа спецификация - остойнoстeнa

[illegible]

02.11.2018 r.

Подписи и печати:

1/Mar

7. **PHOTOGRAPHY**

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Лъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представляван от [REDACTED] си на Регионален мениджър продажби. БП – лекарствени продукти, помощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 4

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 4**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №
4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;
5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 4**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);
- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 4** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на



основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорираната такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №4 с включен ДДС: 12615.0012 /словом: дванадесет хиляди и шестстотин и петнадесет лева и нула нула една две стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.

sopharma trading
evolution in healthcare



Регионален мениджър продажби БП
– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощие № 7500 от 10.10.2018 г.



**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представявано от [REDACTED] кър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на [REDACTED] Димитров – Изпълнителен директор, съгласно пълномощно №
7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] на
Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 5

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“** по обособена позиция № 5

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партиди от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствените продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствените продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /двадесет и четири/
часа**, а при спешност - **до 4 /четири/ часа от получаване** на писмена заявка от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва в срок от 10 работни дни след извършване на доставката.
РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED]
след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предавателен протокол
за всяка една доставка.

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена /натурални работи, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 5**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 5** е **6 (шест)** /цифром и словом/ **месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител
2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.
3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.
4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;
В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.
5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП

Дата: 02.11.2018 г.

Регионален Мениджър продажби БП
– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

Образец 2

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Обобщена позиция	Име на лекарството (ATC Code)	Лекарствена форма (INN)	Търговско наименование	Препаративен идентитет на РУ	Лекарствена форма	Концентрация на активното вещество	Мярка	Дължина на курса на лечение (дни)	Брой дози	Допълнителна информация
5	B01XA02	Диклофенак	АРАНЕСП мем. р-р в сиропи, 300 мгт x 1.	Ангел Европа В.У	solution for injection prefilled syringe with needle guard	300 mg/0.0 ml	амп. 10р.	201		За да се избегне употребата на АРАНЕСП мем. р-р в сиропи, лекарството трябва да се използва само за инжектиране. Препаративът е съвместим с ампулите на фирмата. Препаративът е съвместим с ампулите на фирмата. Препаративът е съвместим с ампулите на фирмата.

32.11.2018 г.

108

[Redacted Signature]

[Redacted Signature]

sopharma trading evolutions healthcare



Подпис и печат:...../мат. - фарм.

пълномощник/

Образец 4

Таблица Техническа спецификация - остойнoстeнa

[illegible]

प्रारंभ:

Подпись и печать: **18 evolution in biology**

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Лъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представляван от [REDACTED] еството си на Регионален мениджър продажби БП – лекарствени продукти [REDACTED] в помощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. на [REDACTED] в Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет „ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД “ за срок от 12 месеца за ОП № 5

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: „Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП №5

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №
4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;
5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираниите от нас цени за лекарствените продукти от позиция № 5, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);
- оферираниите от нас цени за лекарствените продукти от позиция № 5 са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на



основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорираната такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №5 с включен ДДС: 17004,0000 /словом: седемнадесет хиляди и четири лева и нула нула нула нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.

.....
- лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на
Г.С. Софийска, р...



Образец № 1

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД**

**УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представявано от [REDACTED] и пълномощник на Димитър Георгиев Димитров – Изпълнителен директор, съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. и БП- Лекарства

Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 11

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД“** по обособена позиция № 11

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“ № 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката, съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена, разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствени продукти в хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките на лекарствени продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки в срок до 24 /двадесет и четири/ часа, а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване на писмена заявка от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва с платежно нареждане по банковата ни сметка в банка - РайфайзенБАНК – клон София, [REDACTED] 60 дни, след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемно-предателен протокол за всяка една доставка.

София 1756,
[REDACTED] Станчев 5

Софарма Бизнес
сграда А, ет.12

София

660



Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални работи, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 11**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 11** е **6 (шест)** /цифром и словом/ **месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител

2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложимо

Дата: 02.11.2018 г.

S

Регионален мениджър продажби БП
– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощие №

Образец 2

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Обособени позиции	Национален код Р	Аптеко- технически код (ATC- code)	Инструкция за употреба (INN)	Търговско наименование	Препаратен номер на РЧ	Декларативна форма	Миллиграм активна субстанция	Мярка	Препаратно наименование за маркетинг	Тегло активна субстанция в единица	Доклад за съответствие ДОИЕ/Съответствие със инструкции за употреба, както и декларация за качество и безопасност, издадена от лицето, отговорно за качествота, или еквивалент, упълномощен от РЧ за декларация за съответствие, прилаган към представянето на информацията
Обособена позиция	11	L01BA04	Penicillined	ARMSICARTE фл.25mg/мл 40mg 1000mg	'Adartis Group PTC chf	powd. for conc. for infusion	1000 mg	фл.16р.	100 l		

[Redacted Signature]

2.11.2018 г.

sopharm
48
evolut
care

Подпис и печат:...../маг. -фарм....., пълномощник/

[Redacted Signature]

Таблица Техническа спецификация - остойнотена

[illegible]

Paras:

Подписи: _____

34



Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Лъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представляван от [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби. БП – лекарствени продукти и пълномощник, пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. на [REDACTED] Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 11

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 11**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №

4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- офериранияте от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №11**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- офериранияте от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 11** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за офериранияте

основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорираната такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №11 с включен ДДС: 27540,0000 /словом: двадесет и седем хиляди и петстотин четиридесет лева и нула нула нула нула стотинки /

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.


Regionalna trading 
evolution in healthcare
Регионален мениджър продажби БП
– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощие № 7562 от 10.12.2018 г.


**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представяван [REDACTED] ниджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на [REDACTED] Изпълнителен директор, съгласно пълномощно №
7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED]
Нотариалната камера

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 34

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“** по **обособена позиция № 34**

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствени продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствените продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще извършвам
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /двадесет/**
часа, а при спешност - **до 4 /четири/ часа от получаване** на писмена заявка от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва с платежно нареждане по банковата сметка на
РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED]
след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предавателен протокол
за всяка една доставка.



Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални рабати, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 34**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 34 е 6 (шест) /цифром и словом/ месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител
2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложимо

Дата: 02.11.2018 г.

Регионален мениджър продажби БП
– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Обособена позиция	Наименование	Автоматизирана идентификация (АИД) (ATC-code)	Медицинско наименование (INN)	Търговско наименование	Противопоказаност/предупреждения на р-та	Лекарствена форма	Калкулация активен съставен	Мярка	Изготвяне на продукта и опаковка "индекс"	Брой опаковки в картонена кутия	Дан за издаване съответствие ДАНН/съответствие с ДАНН/съответствие с ДАНН
34	L01XA02	Carboplatin	Карбоплатин	КАРБОПЛАТИН ЕВЕВЕ 10mg/ml - 15 ml x 1	Ebewe Pharma Ges.m.b.H. N.fg. KG	concentrate for solution for infusion	10 mg/ml - 15 ml	фл. 16р.	20000 l		Дан за издаване съответствие ДАНН/съответствие с ДАНН/съответствие с ДАНН

Образец 4

Таблица Техническа спецификация - остойностена

Обозначение позиции	Код	Адрес поставщика	Медицинское наименование /INN	Торговое наименование	Примечания /примечания к РУ	Формулярная форма	Назначение (для инъекций)	Масса	Прокладка (количество в упаковке и в коробе)	Цена за единицу без НДС	Код единицы измерения	Цена за количество без НДС	Цена за количество с НДС
Обособлен позиция	34	L01XA02	Carboplatin	КАРБОПЛАТИН ЕВЕВЕ 10мг/мл • 15 мл x 1	Евеве Рлатин Ges.m.b.H. N.fg. KG	concentrate for solution for infusion	10 mg/ml • 15 ml	фл. 16р.	2000 бр.	13.8000	1	13.8000	27600.0000
													33120.0000

Дата:

18



Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Павел Бера“ № 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда „А“, етаж 12, представляван от [REDACTED] с качеството си на Регионален мениджър продажби. БП – лекарствени продукти и пълномощник, пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. на [REDACTED] на Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 34

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 34**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация

по ОП №

4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 34**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 34** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на



основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорираната такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №34 с включен ДДС: 33120,0000 /словом: тридесет и три хиляди и сто двадесет лева и нула нула нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.

sopharma trading

— лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 10.12.2018 г.

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

от „Софарма Трейдинг“ АД

представяван [REDACTED] нален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на Димитър Георгиев Димитров – Изпълнителен директор, съгласно пълномощие №
7562 от 19.12.2018 г. на [REDACTED] а
Нотариалната камара [REDACTED]

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет „ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД “ за срок от 12 месеца за ОП № 57

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет „ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ ЗА НУЖДИТЕ НА УСБАЛО
ЕАД“ по обособена позиция № 57

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партиди от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствени продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствени продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълнявам
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки в срок до 24 /двадесет/ часа,
а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване на писмена заявка от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва в двестехи [REDACTED] метки
РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED] в срок
след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предавателен
за всяка една доставка.

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални работи, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Заложнат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 57**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 57 е 6 (шест) /цифром и словом/ месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител

2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно ~~или оригинал~~ или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 е 

Дата: 02.11.2018 г.


Регионален център за продажби БП

– лекарствени продукти и пълномощник,

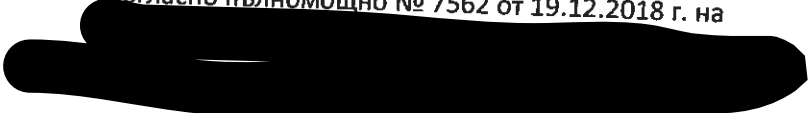
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на 

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Общая информация	Наименование	Активное вещество (ATC код)	Международное непатентованное наименование (INN)	Торговое наименование	Препарат относится к:	Лекарственная форма	Классификация по МКБ-10	Марка	Патентное право (включая патент)	Срок действия патента	Объем выпуска	Цена за единицу
57	LO1XEB03	Ерлитиниб	Ерлитиниб	Ерлитиниб Актив	100 мг x 30	Активированный	100 мг	табл. 16р.	28800	30		

Подпис и печат:.....

ГЛАВНОМОНШНИК/

Таблица Техническа спецификация - остойнотена

[illegible]

Notes

Подписи печат. *В.В.В.*
18/10/19

2000



Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Лъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представляван с [REDACTED] качеството си на Регионален мениджър продажби БП – лекарствени продукти и помощни средства, Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. н. [REDACTED] с материалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 57

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 57**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация

по ОП № 57

4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- офериранияте от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 57**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- офериранияте от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 57** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на



основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствени продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорираната такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствени продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №57 с включен ДДС: 66009.6000 /словом: шестдесет и шест хиляди и и девет лева и шест и нула нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.

48

sopharma trading



продажби БП
- лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на
район на действие

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представявам [REDACTED] Регионален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на Димитър Георгиев Димитров – Изпълнителен директор, съгласно пълномощно №
7562 от 19.12.2018 г. на [REDACTED] Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 58

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“ по обособена позиция № 58**

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партиди от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствени продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствени продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки в срок до 24 /двадесет и четири/
часа, а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване на писмена заявка от страна на възложителя

Приемам плащането да се извършва с платежно нареждане по банковата ни сметка в банка -
РайфайзенБАНК – клон София, IBAN BG97 RZBB 9155 1064 0105 32, BIC RZBBBGSF, в срок - 60 дни
след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предавателен акт
за всяка една доставка.

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални рабати, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 58**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 58** е **6 (шест)** /цифром и словом/ **месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител

2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложимо

Дата: 02.11.2018 г.

– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на
[signature]
[signature]

Образец 2

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Общая информация	Анализ	Идентификация	Бренд	Действующее вещество	Формула	Дозировка	Формат	Объем
58	LO1XE03	Анализ	Егобиф	Егобиф Актив 150 мг х 30	Анализ	150 мг	табл. 10р	3600 30



200

48
scd

Подпис и печат:.....

...../mag

Пълномощник/

2.11.2018г.

Образец 4
Таблица Техническа спецификация - остойностена

Обозначение позиции	Линейный код товара	Наименование материала	Техническое наименование	Примечание к спецификации	Дополнительные данные	Единица измерения	Масса нетто	Масса брутто	Количество в упаковке	Срок годности	Срок хранения	Цена за единицу	Итого за количество
Обозначение позиции	58	LOI XE113	Ерленбург	Ерленбург Активные 150 мг x 30	Активные Групп РТС-дт	film-coated tablets	150 mg	tablets	3600 bps	28,7000	30	961,0000	103320,0000
													123984,0000

Дата:

Подпись

Подпись

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Лъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представлява [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби БП – лекарствени продукти и пълномощник, пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. н [REDACTED] на Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 58

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Перидично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 58**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №

4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №58**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 58** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорената такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представяван [REDACTED] Регионален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на Димитър Георгиев Димитров – Изпълнителен директор, съгласно пълномощие №
7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] на
Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 81

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“ по обособена позиция № 81**

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствени продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствени продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /два/**
часа, а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване на писмена заявка от страна на

Приемам плащането да се извършва с платежно нареждане по банковата ни сметка
РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED]

след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписано приемно-предавателно
за всяка една доставка.

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални рабати, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 81**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 81** е **6 (шест)** /цифром и словом/ **месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител

2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложимо

Дата: 02.11.2018 г.

Регионален мениджър продажби БП
– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018

Образец 2

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Обособен позиция	Наименование Р	Автоматично тестване съгласно (ATC- code)	Международно наименование (INN)	Търговско наименование	Производител/изготовител на ру	Допълнителна информация	Еквивалентна активна съставка	Мярка	Противопоказания и ограничения за употреба	Брой таблетки в упаковка	Датум на изтичане на валидността
81	LO1XE35	Osimertinib		ТАЛТРИСО 80mg филм тб x 28	'AstraZeneca AB ; AstraZeneca UK Limited	film-coated tablets	80 mg	табл.1бр.	1500 28		

Данните са предоставени за
информация и не са
предмет на гаранция.
Всяка употреба на
лекарството е по
рецепта на лекар и
съгласно инструкциите
за употреба, прилагани
към лекарството.

[Redacted Signature]

[Redacted Signature]

11.2018 г.

[Redacted Signature]

Подпис и печат:.....

...../маг. -фарм. М [Redacted], пълномощник/

Таблица Техническа спецификация - остойностена

Para:



Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Лъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представлява [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби. БП [REDACTED] пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. на [REDACTED] на Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 81

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 81**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №

4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №81**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №81** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на



основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорената такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №81 с включен ДДС: 763526.7000 /словом: седемстотин шестдесет и три хиляди и петстотин двадесет и шест лева и седем нула нула нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.

[Redacted signature]

Регионален мениджър продажби БП
– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

[Redacted text]

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представявам [REDACTED] Регионален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на [REDACTED] Георгиев, Лимитров – Изпълнителен директор, съгласно пълномощно №
7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] София, рег. № 400 на
Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 89

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“** по обособена позиция № 89

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в откритата процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;
- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);
- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на дадена
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична,
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствени продукти и
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в
на лекарствени продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществена
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;
- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълнявам
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /двадесет и четири/
часа, а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване на писмена заявка от страна на възложителя.**
Приемам плащането да се извършва с протестен чек в срок **60 дни,**
след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предавателен протокол
за всяка една доставка.

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални рабати, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 89**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 89** е **6 (шест)** /цифром и словом/ **месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител
2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложимо.

Дата: 02.11.2018 г.

Рационален икономически съюз БП
– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

Таблица за съответствие с Техническа спецификация



Подпис и печат:.....

...../mar.

Пълномощник/

Таблица Техническа спецификация - остойностена

Дара:

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „П. В. Златков“ № 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представлява [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби БП – лекарствени продукти и пълномощник пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. на [REDACTED] на Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет „ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД“ за срок от 12 месеца за ОП № 89

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: „Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 89

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №
4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;
5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираниите от нас цени за лекарствените продукти от позиция №89, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираниите от нас цени за лекарствените продукти от позиция № 89 са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на

София 1756,
ул. Лъчезар Станчев 5

Софарма Бизнес Тауърс,
сграда А, ет.12

8133 660
8133 666
sopharma.trading.bg



основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл. 50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорираната такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №89 с включен ДДС: 506196.2400 /словом: петстотин и шест хиляди и сто деведесет и шест лева и две четири нула нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.


Сопхарма Трейдинг ЕООД
4000 Пловдив, ул. "Св. Кирил и Методий" № 7500
Мощник, 1010 Пловдив



Образец № 1

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО” ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ” № 6
ГР. СОФИЯ**

от "Софарма Трейдинг" АД

представляван [REDACTED] Регионален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на [REDACTED] [REDACTED] изпитовен директор, съгласно пълномощие №
7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED]
Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД**“ за срок от 12 месеца за ОП № 91

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с предмет „Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД” по обособена позиция № 91

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле”
№ 6. Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в откритата процедура за възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагаем лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на **пункта** съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредба за условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Българска аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена, разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствените продукти в хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките на лекарствените продукти;

- в случай, че представяваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представлявания от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /двадесет и четири/ часа**, а при спешност - **до 4 /четири/ часа от получаване** на писмена заявка от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва с платежно нареждане по банковата ни сметка в банка - РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED] дни, след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предавателен протокол за всяка една доставка.

1335

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални рабати, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.

Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 91**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 91** е **6 (шест)** /цифром и словом/ **месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител

2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

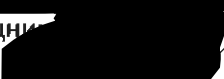
3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложимо.

Дата: 02.11.2018 г.


– лекарствени продукти и пълномощни
Съгласно пълномощно № 7562 от 19. 

Образец 2

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Общи данни	Наименование препарата (АТХ-код)	Международно име на активното вещество (INN)	Търговско наименование	Продукционна организация	Допълнителна форма	Качествено описание на активното вещество	Марка	Първоначално назначаване и дозировка ("Медика")	Брой таблетки в упаковка	Датум на изготвяне
Общобна позиция	91	L02BX03	Abiraterone acetate	ЗИТИГА таб. 250mg x 120	Taassen-Cilag International NV	tablets	250 mg	табл. 16p.	11520	120

Данните са съгласно
ДАНЕТАта на
информацията за
лекарствата, които са
предмет на настоящата
техническа спецификация.
Техническата спецификация
е изготвена въз основа на
техническите данни, които
са предоставени от
производителя на
лекарството.

[Redacted signature]

[Redacted signature]

[Redacted signature]

7222

2.11.2018 г.

Подпис и печат

48

ПЪЛНОМОЩНИК

Образец 4
Таблица Техническа спецификация - остойностена

Обособена позиция	Код	Автоматизирана идентификация (АТC-код)	Международно наименование	Търговско наименование	Применяваща организация на РБ	Лекарствена форма	Количество в единица измерения	Марка	Параметри на концентрация и обем на опаковката	Цена на единица без ДДС	Код за административна оценка	Цена за единица	Цена за приравнено количество без ДДС	Цена за приравнено количество с ДДС
Обособена позиция 91	L02BX03		Abiraterone acetate	ЗИТИГА тб.250мг х 120	Janssen-Cilag International NV	tablets	250 mg	табл. 1бр.	11520 бр.	44,8590	120	534,0800	516775,6800	620130,8160

Дата:

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Пъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представлява [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби – БП – лекарствени продукти и помощници, пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] на Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 91

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 91**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №

4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №91**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 91** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на



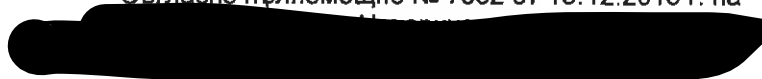
основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл. 50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорената такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №91 с включен ДДС: 620130.8160 /словом: шестстотин двадесет хиляди и сто тридесет лева и осем едно шест нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.


– лекарствен продукт и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на


**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представявам [REDACTED] [REDACTED] БП- Лекарства
и пълномощник на д-р Димитър Георгиев Димитров – Изпълнителен директор, съгласно пълномощно №
7562 от 19.12.2018 г. н. [REDACTED] а
Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 98

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“** по обособена позиция № 98

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в [REDACTED]
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредба № 38 за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствените продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствените продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представлявания от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /двадесет и четири/
часа**, а при спешност - **до 4 /четири/ часа от получаване** на писмена заявка от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва с платежно-нареждане по банковата ни сметка в **банка -
РайфайзенБАНК – клон София, IBAN BG97 RZBB 9155 1064 0105 32, BIC RZBBBGSF, в срок - 60 дни,
след извършена доставка**, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предоставен протокол
за всяка една доставка.

Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

ПОСРЕДСТВЕННАЯ ПОЗИЦИЯ № 30

месеца/.

Приложения към техническото дружество

1. Таблица:

2. Заверено от изготвящия: _____

разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт. Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст:

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОД за изготвяне на документи – оригинал или заверено копие.

Дата: 02.11.2018 г.

– лекарствени продукти и п

Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2019 г.

Образец 2

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Обособен лекарство	Национален код (ATC- code)	Международно наименование на лекарството (INN)	Търговско наименование	Препаратите, регистрирани на РБ	Активната форма	Клинично потвърждаване качество	Нарма	Присвояване класификация за продукта в зависимост от качеството	Брой изпитвания в каждо изпитване	На се извършва съответствие с ДАД, което означава, че лекарството е одобрено, като изпълнява всички изисквания за качество и е съвместимо с и/или с други препарати, които може да се използват заедно с препарата, който се изпитва. Прилагане на ДАД: Лекарствата, одобрени на РБ, одобрени съответстват на ДАД, одобрени или одобрени чрез предизвикателство на качеството
Обособена позиция	98	N02AA01	МОРФИН	амп. 20mg/ml 1мл x 10	Софарма АД	solution for injection	20mg/ml 1ml	амп. 1бр.	1500	10

1001

11.2018 г.

sofarma
48

Подпис и печат:.....

пълномощник/

Образец 4
Таблица Техническа спецификация - остойностена

Обособена позиция	номер Аналогичен р	Идентификационен код (ДПС-код)	Идентификационен код (INN)	Търговско наименование	Продуктов код в ЕУ	Лекарствена форма	Качество активна съставка	Мярка	Препоръки за употреба и условия на съхранение	Цена на свободен ДДС	Брой месеци на гаранция	Цена за проектирането включително без ДДС	Цена за проектирането включително с ДДС	Цена за проектирането включително с ДДС
Обособена позиция	98	N02AA01	Morphine	МОРОФИН амп. 20мг/мл 1 мл x 10	Софарма АД	solution for injection	20mg/ml-1ml	амп. 1бр.		1.2000	10	1800.0000	2160.0000	2160.0000

Дата:

30/11/2009

18

Подпис и печат:
/име/

помощни/

Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Пътизар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представляван [REDACTED] качеството си на Регионален мениджър продажби. БП – лекарствени продукти и пълномощник, пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. на [REDACTED] Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 98

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 98**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №
4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №98**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 98** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с



включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорираната такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №98 с включен ДДС: 2160,0000 /словом: две хиляди и сто шестдесет лева и нула нула нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.

— лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на



Образец № 1

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представявано [REDACTED] Регионален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на д-р Димитър Георгиев Димитров – Изпълнителен директор, съгласно пълномощно №
7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] на
Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет „**ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД**“ за срок от 12 месеца за ОП № 108

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет „**Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД**“ по обособена позиция № 108

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствените продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствените продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълня
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки в срок до 24 /двадесет и четири/ часа,
а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване на писмена заявка от страна на възложителя

Приемам плащането да се извършва в брой в банка - РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED] срок - 60 дни,
след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предавателен протокол
за всяка една доставка.

Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 108** е **6 (шест)** /цифром и словом/ **месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Приложения към техническото предложение:
1 Таблица за...

2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешението за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложена

20

лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

1618

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Обособен позив	Име Р	Актини- термостат чен код (ATC- код)	Класификация по МКБ DNN	Търговско наименование	Применение: интравенозно р-н	Дозировка: форма	Наличност в аптека количество	Мярка	Препарат за интравенозно лекарство "Морна"	Брой ампули и инжекционни стружки	100 10
Обособен позив	108	N02AB02	Pethidine	ЛИДОЛ амп. 50мг/мл 2мл x 10	'Софарма АД	solution for injection	50 mg/ml - 2ml	амп 1бр.			

За съответствие с Техническата спецификация на ЛЕКАРСТВЕНАТА ПРОДУКЦИЯ, произведена от СОФАРМА ТРЕЙДИНГ АД, се извършва контролен анализ на качеството на произведените препарати, а резултатите от този анализ се публикуват в списък на лекарствата, които са одобрени за употреба в България. За целите на контрола се извършва анализ на качеството на лекарствата, произведени от СОФАРМА ТРЕЙДИНГ АД, в съответствие с Техническата спецификация на ЛЕКАРСТВЕНАТА ПРОДУКЦИЯ, произведена от СОФАРМА ТРЕЙДИНГ АД.

1618

2.11.2018 г.

sopharma
48

Подпис и печат:

...../маг. -фарм. тълномошник/

Образец 4
Таблица Техническа спецификация - остойноста

[illegible]

Датум:



Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Пловдивско поле“ № 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда „А“, етаж 12, представляван от [REDACTED], в качеството си на Регионален мениджър продажби БП – лекарствени продукти и пълномощник, пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] Нотариалната

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 108

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 108**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №
4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 108**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 108** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на

София 1756,
ул. Лъчезар Станчев 5

Софарма Бизнес Тауърс,
сграда А, ет.12

133 660

133 666

ng.bg



основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорираната такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №108 с включен ДДС: 168,0000 /словом: сто шестдесет и осем лева и нула нула нула стотинки /

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.

[Redacted signature and stamp area]

Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на
[Redacted] с район на действие
[Redacted] нотариалната камара

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представяван [REDACTED] Регионален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на д-р Димитър Георгиев Димитров – Изпълнителен директор, съгласно пълномощно №
7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] на
Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД“** за срок от 12 месеца за ОП № 116

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“** по обособена позиция № 116

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствените продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствените продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /двадесет и четири/
часа**, а при спешност - **до 4 /четири/ часа от получаване** на писмена заявка от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва с платено нареждане по банковата ни сметка в банка -
РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED] в срок - **60 дни**,
след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предавателен протокол
за всяка една доставка.

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални работи, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 116**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 116** е **6 (шест)** /цифром и словом/ **месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител

2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя/притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл. 55, ал. 6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП

Дата: 02.11.2018 г.

Магистър
Регион
– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

Образец 2

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Обособена позиция	Национален номер на лекарството (АТС-код)	Алтернативен код на лекарството (АТС-код)	Търговско наименование	Препоръчителен препарат за РП	Докладвана форма	Съответствие на активния състав	Мярка	Съответствие на модела "Ниска"	Брой еквивалентни единици	12000 10	Да се посочи съответствие с ДАНЕ "Съответствие с"
Обособена позиция	116	N02AX02	Траматол	ТРАМАДЛИН амб. 50мг/мл 2мл x 10	Софарма АД	sol for inj.	50 mg/ml-2ml	амб 16р.	12000 10		Да се посочи съответствие с ДАНЕ "Съответствие с"

[Redacted Signature]

[Redacted Signature]

[Redacted Signature]

1838

02.11.2018 г.

Подпис и печат:.....

...../ма

пълномощник/

Образец 4
Таблица Техническа спецификация - остойностена

Qata:

100

МОЩНИК/



Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Пл. Иван Шишманов“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда „А“, етаж 12, представлява [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби. ЕП [REDACTED] в качеството си на пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] на Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 116

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 116**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №
4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 116**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 116** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за о [REDACTED]



основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорената такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №116 с включен ДДС: 9047.5200 /словом: девет хиляди и четиридесет и седем лева и пет две нула нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.

SCD
48

П
– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на
г.о. София, рег. № 400 на нотариалната камара

Образец № 1

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА

**ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ ЕООД, представляван от [REDACTED] и пълномощник на Димитър Георгиев Димитров, [REDACTED] № 7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 119

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД“ по обособена позиция № 119**

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“ № 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката, съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена, разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствените продукти в хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките на лекарствените продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /двадесет и четири/ часа, а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване** на писмена заявка от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва с платежно нареждане по банкова сметка в банка - РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED] в срок - **60 дни, след извършена доставка**, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предавателен протокол за всяка една доставка.

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални рабати, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 119**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 119 е 6 (шест) /цифром и словом/ месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител

2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложима.

Дата: 02.11.2018 г.

— лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

Таблица за съответствие с Техническа спецификация



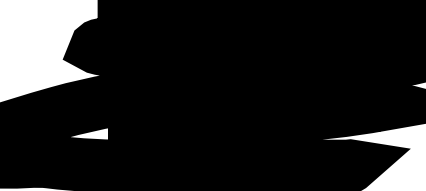
100

11.2018г.

1990

Подпись и печать:

Пълномощник/



Образец 4
Таблица Техническа спецификация - остойностена

Обществен позиция	Код на продукта по АТС	Международно наименование на лекарството (INN)	Търговско наименование	Продуктът е произведен в:	Лекарствена форма	Качествено състояние отделяне	Съдържание в ампула/бр.	Поръчителна дозировка и период на лечение	Цена за копие без ДДС	Цена за копие с ДДС	Цена за програмирано количество без ДДС	Цена за програмирано количество с ДДС
Обособена позиция	119	V03AB03	Calcium borate x 1	Sandoz s.d. ; "Elewe Pharma Ges.m.b.H. N.fg. KG	solution for injection/infusion	10 mg/ml - 10 ml	амп. 1 бр.	5000 бр.	10.0000	10.0000	50000.0000	60000.0000

Дата:

48

evol

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Пловдивско поле“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представляван [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби БП – лекарствени продукти и пълномощник, пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] на Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 119

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 119**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №
4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираниите от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №119**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираниите от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №119** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават



договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорената такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №119 с включен ДДС: 60000,0000 /словом: шестдесет хиляди лева и нула нула нула нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.

[Redacted signature and stamp area]

– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

[Redacted text]

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представляван [REDACTED] - Регионален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на Димитър Георгиев Димитров - Изпълнителен директор [REDACTED] №
7562 от 19.12.2018 [REDACTED] на
Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** “ за срок от 12 месеца за ОП № 124

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“** по обособена позиция № 124

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партиди от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствени продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствени продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /двадесет и четири/
часа**, а при спешност - **до 4 /четири/ часа от получаване** на писмена заявка от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва с платежно нареждане по БП [REDACTED] сметка в банка -
РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED] срок - **60 дни**
след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предавателен протокол
за всяка една доставка.

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални рабати, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 124**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 124 е 6 (шест) /цифром и словом/ месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител
2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложимо

Дата: 02.11.2018 г.

– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

[illegible]

.11.2018г.

48

Подпись и печат:.....

1975-1976

Пълномощник/

Образец 4

Таблица Техническа спецификация - остойностена

[illegible]

Дата:

48

Подписи и



Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Пъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представлява [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби БП – лекарствени продукти и та помощник, пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] на Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет „ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД “ за срок от 12 месеца за ОП № 124

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: „Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 124

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №
4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;
5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираниите от нас цени за лекарствените продукти от позиция № 124, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираниите от нас цени за лекарствените продукти от позиция № 124 са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на



основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорената такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №124 с включен ДДС: 650.0400 /словом: шестстотин петдесет лева и нула четири нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

sopharma trading
evolution in healthcare

Дата: 02.11.2018 г.

— лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

от „Софарма Трейдинг“ АД

представляван [REDACTED] тионален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на Димитър Георгиев Димитров – Изпълнителен директор, съгласно пълномощно №
7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] а
Нотариалната камара [REDACTED]

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет „ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД “ за срок от 12 месеца за ОП № 126

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет „Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“ по обособена позиция № 126

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“; същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствените продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствените продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки в срок до 24 /двадесет и четири/
часа, а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване на писмена заявка от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва [REDACTED] метка в банка -
РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED] в срок 60 дни,
след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предавателен протокол
за всяка една доставка.



Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални работи, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.

Залознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 126**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 126 е 6 (шест) /цифром и словом/ месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител

2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложимо

Дата: 02.11.2018 г.

[Redacted signature area]

лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

[Redacted signature area]

[Redacted signature area]

[Redacted signature area]

ПЪЛНОМОЩНИК/

Подпис и печат:...../ма

Образец 4

Таблица Техническа спецификация - остойностена

Обозначение	Идентификация	Активные вещества	Международное наименование	Торговое наименование	Лекарственная форма	Дозировка	Масса	Продолжительность действия	Цена за единицу без НДС	Цена за единицу с НДС	Цена за единицу с НДС	Цена за единицу с НДС
Обозначение	126	АТРОПИИ СУЛФУРИК	Атропин	АТРОПИИ СУЛФУРИК мп. 1мг/мл	solution for injection	1 мг	акт. 1 гр.	1440 гр.	0.7750	10	7.7500	1339.2000

Дата:

48

Подпись и печать



Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „П. В. Златев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представляван от [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби БП – лекарствени продукти и пълномощник, пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] отариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет „ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД “ за срок от 12 месеца за ОП № 126

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: „Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 126

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №
4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;
5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираниите от нас цени за лекарствените продукти от позиция № 126, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираниите от нас цени за лекарствените продукти от позиция № 126 са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с

включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорираната такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №126 с включен ДДС: 1339.2000 /словом: хиляда и триста тридесет и девет лева и две нула нула нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.


— лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на
район на действие
тариалната камара

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представявано [REDACTED] - Регионален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на Димитър Георгиев Димитров - Изпълнителен директор [REDACTED] №
7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] на
Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 131

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“ по обособена позиция № 131**

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партиди от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствени продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствени продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /двадесет и четири/
часа**, а при спешност - **до 4 /четири/ часа от получаване** на писмена заявка от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва в постоплатно кредитване по банковата ни сметка в банка -
РайфайзенБАНК – клон София, [REDACTED] в срок - **60 дни,
след извършена доставка**, издадена фактура и двустранно подписан приемно-предавателен протокол
за всяка една доставка.

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални работи, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 131**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 131** е **6 (шест)** /цифром и словом/ **месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител

2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя/притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложимо.

Дата: 02.11.2018 г.

26

лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

Образец 2

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Обобщена позиция	Номенклатурен код (ATC-codes)	Латинско наименование (INN)	Търговско наименование	Препаративен произход на РР	Дозировъчна форма	Калкулация активна съставка	Мярка	Препаративен код (ATC-codes)	Сила на действие	Действие	Действие
Обобщена позиция	131	A05BA00	L-Omnine-L-Aspartate	ХЕЛПА МЕРЦ и.к. 5гр 10мл x 10	Merz Pharmaceuticals GmbH & Co. KGaA	концентрат за разтворение за инфузия	5000 mg/10 ml	фла. 1 бр.	100/10	Действие	Действие

[Redacted Signature]

[Redacted Signature]

[Redacted Signature]

sophan
48
evd

11.2018 г.

Подпис и печат

пълномощник/

Образец 4
Таблица Техническа спецификация - остойностена

Обозначение позиции	Код	Адрес поставщика	Материал	Техническая характеристика	Примечание	Дозировка	Концентрация	Масса	Примечание	Цена за единицу без НДС	Цена за количество с НДС
Обозначение позиции	131	АОСБАД	L-Omitio-L-Aspartate	ХЕПА МЕРЦ амп. 5гр 10мл x 10	Merz Pharmaceuticals GmbH ; Merz Pharma GmbH & Co. KGaA	concentrate for solution for infusion	5000 mg/10 ml	фл. 1 бр.	100 бр.	7,4083	888,9960

Дата: _____

Подпись и печать _____

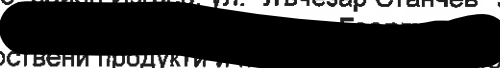


Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Лъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представляван  качеството си на Регионален мениджър продажби – БП – лекарствени продукти и  Помощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г.  на Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 131

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 131**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация

по ОП №

4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №131**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №131** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на

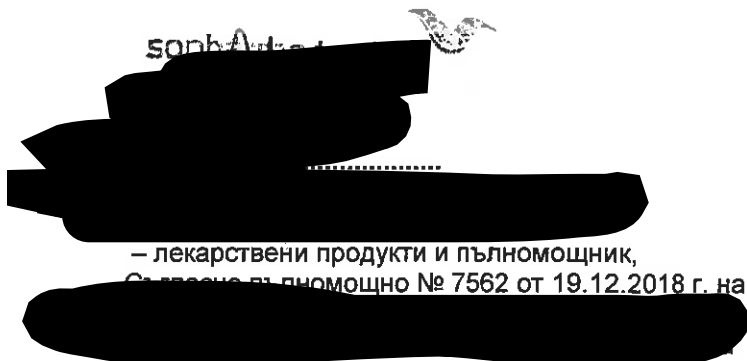
основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствени продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорената такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствени продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №131 с включен ДДС: 888.9960 /словом: осмстотин осемдесет и осем лева и девет девет шест нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.


— лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

от „Софарма Трейдинг“ АД

представяван

и пълномощник на Димитър Георгиев Димитров – Изпълнителен директор, съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД“** за срок от 12 месеца за ОП № 138

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ ЗА НУЖДИТЕ НА УСБАЛО ЕАД“** по обособена позиция № 138

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“ № 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката, съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена, разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствени продукти в хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките на лекарствени продукти;

- в случай, че представяваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представяваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки в срок до 24 /двадесет и четири/ часа, а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване на писмена заявка от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва по сметка в банка РайфайзенБАНК – клон София в срок - 60 дни, след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предметен акт за всяка една доставка.

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални работи, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 138**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 138 е 6 (шест) /цифром и словом/ месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител

2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложима.

Дата: 02.11.2018 г.

– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Обособена позиция	Наименование и код (ATC- code)	Международно патентован кавалериантин (INN)	Търговско наименование	106p	Wegman Pharmaceutical Works POB SA	Дозовата форма	Квалитетна характеристика	Марка	Описание на продукта и марка "Марка"	Брой спиралки и кавалериантин	1000 10	Допълнителна информация
138	B01AB01	Натрий	ХЕПАРИН Фл. 25000IU	106p	Wegman Pharmaceutical Works POB SA	solution for injection	25000 IU/ml - 5 ml	фл. 1 бр.	1000 10			Допълнителна информация в пр. таблицата за съответствие с техническата спецификация на продукта и марката "Марка"

11.2018 г.

Подпис и печат.....

Пълномощник/

Лаолнда I ехническа спецификация - остойностена

[illegible]

Подпись _____

МОЩНИН,

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Лъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представлява [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби БП – лекарствени продукти и пълномощник, пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. на [REDACTED] Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет „ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД“ за срок от 12 месеца за ОП № 138

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: „Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 138

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №
4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №138**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №138** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на



основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (акс има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорираната такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №138 с включен ДДС: 5840.0400 /словом: пет хиляди и осмстотин четиридесет лева и нула четири нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.

[Redacted signature block]

Регионален мениджър продажби БП
– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

[Redacted text block]

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представявам [REDACTED] Регионален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на д-р Димитър Георгиев Димитров [REDACTED] изпълнителен директор, съгласно пълномощно №
7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] на действие Р.С. София, рег. № 400 на
Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 143

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“ по обособена позиция № 143**

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствените продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствените продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /двадесет и четири/
часа**, а при спешност - **до 4 /четири/ часа от получаване на писмена заявка** от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва с платежно нареждане по банковата ни сметка в банка
РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED] в срок - **60 дни**
след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан [REDACTED] доставителен протокол
за всяка една доставка.



Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални рабати, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 143**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 143 е 6 (шест) /цифром и словом/ месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител
2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.
3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.
4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложимо

Дата: 02.11.2018 г.

26

– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

Образец 2

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Общобщи данни	Национален идентификационен номер (ATC-код)	Международно име на вещта (INN)	Търговско наименование	Притежател на правата за употреба	Лекарствена форма	Химичен състав	Мярка за мерене	Продукция на фармацевтична компания	Брой малки пакети в картон	100 10	Данни за изготвянето на техническата спецификация и извършването на анализи
Общобщи данни	143	BO1AX05	Fondaparinux sodium	"Aspen Pharma Trading Limited", Aspen Notre Dame de Bondeville	solution for injection, pre- filled syringe	2,5 mg	млр. 1 бр.				Данни за изготвянето на техническата спецификация и извършването на анализи

11.2018 г.

Подпис и печат:...../маг.
.....пълномощник/

Таблица Техническа спецификация - остойнствена

Общество название	Средство торговое наименование (АТХ)	Международное наименование (INN)	Торговое наименование	Поставщик препарата на РФ	Средства для	Классификация лекарства	Механизм	Препарат выпускается в форме	Дозировка содержит в 1 мл	Цена за единицу лечебного действия	Цена за единицу лечебного действия	Дата применения препарата	Дата применения препарата	Дата применения препарата	Дата применения препарата	Дата применения препарата	Дата применения препарата
Общество название	143	Е01.АХ05	Фондпаринук натрий	АФЕКТИВА ООО, 2,5 мг/0,5 мл x 10	"Аспен Плазма Trading Limited, Aspen Nore Dame de Bordeville"	solution for injection, pre- filled syringe	2,5 mg	мп, 1 гр.	100 гр.	6.4083	10	6408300	768.9960				

Подпись и печать.....

ва, пълномощник,



Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Лъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда „А“, етаж 12, представляван от [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби БП – лекарствени продукти на пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. на [REDACTED] на Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет „ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД“ за срок от 12 месеца за ОП № 143

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: „Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП №143

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация

по ОП №

4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от позиция №143, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо); —

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от позиция №143 са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорираната такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

— лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА

ДО „УСБАЛО“ ЕАД

УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

от „Софарма Трейдинг“ АД

представявано

и пълномощник на **Димитър Георгиев Димитров** – Изпълнителен директор, съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД“** за срок от 12 месеца за ОП № 144

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД“** по обособена позиция № 144

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“ № 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката, съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена, разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствени продукти в хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките на лекарствени продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представлявания от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълнявам задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /двадесет и четири/ часа, а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване на писмена заявка от страна на възложителя**

Приемам плащането да се извършва **с предварително нареждане по банковата ни сметка в Банка - РайфайзенБАНК – клон София** в срок - **60 дни, след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан прием-предавателен протокол** за всяка една доставка.



Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални рабати, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 144**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 144** е **6 (шест)** /цифром и словом/ месеца от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител
2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.
3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.
4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;
В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.
5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗО

Дата: 02.11.2018 г.

... лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

[illegible]

0250 11.2018 г.

Подпис и печат: ⁴⁸_____

1957

Пълномощник/

Образец 4

Data:

Підписи: _____



Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Пл. Червен Слънц“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда „А“, етаж 12, представлява [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби. ЕП [REDACTED] пълномощник, пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] рег. № 400 на Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет „ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД“ за срок от 12 месеца за ОП № 144

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: „Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 144

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №
4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от позиция №144, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от позиция №144 са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на



основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорираната такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствените продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №144 с включен ДДС: 11170.0200 /словом: единадесет хиляди и сто седемдесет лева и нула две нула стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.

[Redacted signature block]

– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на
[Redacted text]

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА

ДО „УСБАЛО“ ЕАД

УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

от „Софарма Трейдинг“ АД

представявам [REDACTED] Регионален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на д-р Георгиев Димитров – Изпълнителен директор, съгласно пълномощно №
7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] на
Нотариалната камара [REDACTED]

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет „ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД “ за срок от 12 месеца за ОП № 182

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет „Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“ по обособена позиция № 182

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на [REDACTED] за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складиращи и търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения, същите се възстановяват в аптека на
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствени продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствени продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки в срок до 24 /двадесет и четири/
часа, а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване на писмена заявка от страна на възложителя.

Приемам плащането да се извършва с платежно нареждане по банковата ни сметка в банка -
РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED] в срок - 60 дни,
след извършена доставка, издадена фактура [REDACTED] и приемо-предавателен протокол
за всяка една доставка.



Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални рибати, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 182**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 182** е **6 (шест)** /цифром и словом/ **месеца** от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител
2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.
3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.
4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложимо

Дата: 02.11.2018 г.

Регионален мениджър на продажби
– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Общи данни	Адрес на торговия местен Адрес (Адрес код)	Адрес на торговия местен Адрес (Адрес код)	Техническа спецификация	Правилна/неправилна на РУ	Лекотна форма	Характер на лекарството	Матрица	Продукт на компанията "Медик"	Брой копии на компанията "Медик"	До сега са изготвени 15.000 копия на компанията "Медик". Всички копия са изготвени в съответствие с изискванията на компанията "Медик". Всички копия са изготвени в съответствие с изискванията на компанията "Медик". Всички копия са изготвени в съответствие с изискванията на компанията "Медик".
Общи данни	182	BUSB001	Sodium chloride	НАТРИЙ ХЛОРИД инфузионен разтвор 0,9% x 100ml п/блянка	Бюфарм Инженеринг АД	solution for infusion	0,9% - 100 ml - рефурорфен е bottle	полупрозрачна лекова - 1 бottle	6000 l	

11.2018 г.

Подпис и печат:.....

/...../М

Пълномощник/

Образец 4

Таблица Техническа спецификация - остойноста

Обозначение позиции	Идентификация материала	Наименование материала	Техническое наименование	Производитель (фирма, завод)	Заявленная форма	Вид упаковки	Масса нетто	Плотность, г/см³	Температура хранения, °C	Время хранения, сут.	Срок годности, сут.	Срок хранения, сут.	Срок годности, сут.	Срок хранения, сут.	Срок годности, сут.
Обозначение позиции	182	ВУБВ01	Sodium chloride	НАРХ.ХИМИИ виф-Р 0.9% 1100мл мл. банка	"Биофарм" г. Плевна АД	solution for infusion	0.9% - 100 ml полимеризованная бутылка - 1 гр.	6000 (гр.)	0.6500	1	0.6500	3900.0000	4680.0000		

Дата:

Порядок

Срок хранения, полимеризации/

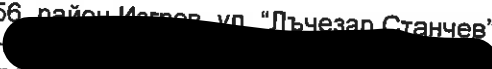
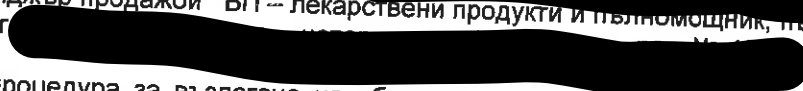


Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Пъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представляван  в качеството си на Регионален мениджър продажби БП – лекарствени продукти и пълномощник, пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г.  Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет „ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД “ за срок от 12 месеца за ОП № 182

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: „Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 182

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №
4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;
5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- офериранияте от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №182**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);
- офериранияте от нас цени за лекарствените продукти от **позиция № 182** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на

София 1756,
ул. Пъчезар Станчев 5

Софарма Бизнес Тауърс,
сграда А, ет.12

sopharma

150
566
trading.bg

- при промяна на стойност

Тел.: +359 2 8133 660
Факс: +359 2 8133 666
www.sopharmatrading.bg

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представявам [REDACTED] наменен мениджър продажби БГ-Лекарства
и пълномощник на **Димитър Георгиев Димитров – Изпълнителен директор, съгласно** [REDACTED] №
7562 от 19.12.2018
Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 185

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“ по обособена позиция № 185**

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен списък, актуален към
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, която не е похабена,
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват разчитане на данните и
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт (първична и/или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствените продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствените продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представлявания от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /двадесет и четири/
часа, а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване на писмена заявка от страна на възложителя.**

Приемам плащането да се извършва с платежно нареждане по банковата ни сметка в Банка -
РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED] дни,
след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предавателен протокол
за всяка една доставка.

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната цена. /натурални рабати, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 185**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 185** е **6** (шест) месеца от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител.
2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП, ако е приложимо.

Дата: 02.11.2018 г.

– лекарствени продукти и пълномощник,
Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на

Таблица за съответствие с Техническа спецификация

Обособена позиция	Имен п	Активни субстанции (АТС код)	Международно употребявано вещименование (INN)	Търговско наименование	Производител/внесител на РУ	Дозовата форма	Качествена активна вещество	Матрица	Продуктово идентифициращо число и в нея "Марка"	Брой единични дозови формы в пакет "Марка"	Датум на последно обновяване на данните/съответствие с ДАНН/съответствие с актуалния европейски, като изключително е само за препаратите, в съответствие с изискванията на ЕМА, за които не е извършено регистрационно изпитание в България, при което тестираният препарат е идентичен с оригиналния препарат, който е представен за регистрация
Обособена позиция	185	B05BB01	Sodium chloride	НАТРИЙ ХЛОРИД ИНФ.Р.Р.0.9% Х250МЛ ПЛЪВКА	"Биофарм Инженеринг АД"	solution for infusion	0.9% - 250 ml - polypropylen e bottle	полипропиленова буталка - 1 бр.	50000 l		

9420

2.11.2018 г.

sopharma

48 eval

Подпис и печат:.....

...../ма

пълномощник/

Образец 4
Таблица Техническа спецификация - остойностена

Обществен заповед	Възраст	Код на търговска марка	Адрес на производителя	Пълно наименование на продукта	Декларация за качество	Съставни части	Марка	Продуктът е маркиран с	Цена на закупката (с ДДС)	Цена на продажбата (с ДДС)	Цена за придобиване на количество с ДДС	Цена за придобиване на количество с ДДС
Обществен заповед	185	В03ВВ01	Sodium chloride	НАТРИЙ КЛОРИД 0.9% X250ML ПЛЕАНКА	"Бюфарм Инженеринг АД"	solution for infusion	0.9% - 250 ml polypropylene bottle	марка - 1 бр.	0.8167	0.8167	4083.5000	4900.2000

Дата: 02.11.2018 г.

SC
Порядок № 49

Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Лъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представлява [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби, БП – лекарствен продукт и пълномощник, пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 185

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 185**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация

по ОП №

4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №185**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №185** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определени



основния пакет здравни дейности гарантиран от бюджета на НЗОК (ако има договорени такива) - (попълва се когато е приложимо);

- при промяна на стойността по чл.50 от Наредбата за регулиране и регистриране на цените на лекарствени продукти, условията, правилата и критериите за включване, промени и/или изключване на лекарствени продукти от Позитивния лекарствен списък и условията и реда за работа на Комисията по цени и реимбурсиране (референтната цена), както и на договорираната такава от НЗОК, в случай че същата стане по-ниска от договорената, „УСБАЛ по Онкология“ ЕАД безусловно ще ни заплаща лекарствени продукти на по-ниската цена, от датата на влизане в сила на конкретното решение, както и за налични доставки към тази дата;

Предлагам Обща стойност на обособена позиция №185 с включен ДДС: 4900.2000 /словом: четири хиляди и деветстотин лева и 20 стотинки/

Прилагам: Остойностена техническа спецификация по образец

Дата: 02.11.2018 г.

[Redacted signature block]

Съгласно пълномощно № 7562 от 19.12.2018 г. на [Redacted]

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА
ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ**

от „Софарма Трейдинг“ АД

представяван [REDACTED] - Регионален мениджър продажби БП- Лекарства
и пълномощник на д-р [REDACTED] - Изпълнителен директор, с писмено пълномощие №
7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED]
Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО
ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО
ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 188

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

Представям Ви нашето техническо предложение за изпълнение на обществена поръчка с
предмет **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО
ЕАД“ по обособена позиция № 188**

Място на изпълнение на поръчката: сградата на УСБАЛО ЕАД, гр. София, ул. „Пловдивско поле“
№ 6, Болнична аптека;

Гарантирам, че сме в състояние да изпълним качествено и в договорения срок поръчката в пълно
съответствие с това техническо предложение.

След като се запознах с условията на Възложителя за участие в открита процедура за
възлагане на обществената поръчка, заявявам, че доставките ще извършваме при следните условия:

1. Предлагам лекарствени продукти с доказан произход, подробно описани в Таблица за
техническо съответствие, неразделна част от настоящото предложение за изпълнение на поръчката,
съответстващи на нормативно установените изисквания.

2. Декларирам, че:

- при блокиране и изтегляне на партии от лекарствени продукти по силата на „Наредбата за
условията и реда за блокиране и изтегляне на лекарства от производители, складове за търговия на
едро с лекарства, аптеки, дрогерии и лечебни заведения“, същите се възстановяват в Болничната
аптека на УСБАЛО ЕАД, като количество и спецификация, за наша сметка;

- предлаганите от нас продукти са включени в Позитивния лекарствен
датата на подаване на офертата (когато е приложимо);

- всички предлагани от нас стоки ще бъдат доставяни в опаковка, [REDACTED]
разкъсана, зацапана или с всякакви други видими белези, които не позволяват раз [REDACTED]
информацията върху същите. Опаковката на доставяния лекарствен продукт [REDACTED] или
вторична) и самите изделия ще отговарят на изискванията на Закона за лекарствени продукти в
хуманната медицина и на Наредба № 38 за изискванията към данните върху опаковките и в листовките
на лекарствени продукти;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител на обществената
поръчка, ще бъдат осигурени необходимите количества и наличности от медикаменти за извършване
на доставките за целия период на договора, точно и в срок;

- в случай, че представляваният от мен участник бъде избран за изпълнител, ще изпълняваме
задълженията си през целия договорен срок.

Приемам да извършвам доставките на договорени стоки **в срок до 24 /двадесет и четири/
часа, а при спешност - до 4 /четири/ часа от получаване на писмена заявка от страна на възложителя.**

Приемам плащането да се извършва в [REDACTED] банка -
РайфайзенБАНК – клон София [REDACTED] дни,
след извършена доставка, издадена фактура и двустранно подписан приемо-предавателен протокол
за всяка една доставка [REDACTED]

Предлагам следните преференции- предлаганата търговска отстъпка е калкулирана в крайната /натурални работи, търговски отстъпки, спонсорства и други, /когато е приложимо/.
Запознат съм, че варианти на оферти не се приемат.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Приемам клаузите и условията на проекта на договор, неразделна част от документацията за участие, за **обособена позиция № 188**

Срокът на валидност на настоящата оферта по **обособена позиция № 188** е **6 (шест)** /цифром и словом/ месеца от датата, която е посочена за дата на получаване на офертите /но не по-малко от 6 месеца/.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от НК за посочване на неверни данни.

Приложения към техническото предложение:

1. Таблица за техническо съответствие (Образец № 2) на хартиен носител

2. Заверено от участника копие от документ, издаден от производител или притежател на разрешение за употреба или от официален дистрибутор, доказващ правото му да доставя лекарствения продукт - оторизация, договор за дистрибуция или друг подходящ документ. В случай, че описаният документ е издаден от лице, различно от производителя/притежателя на разрешителното за употреба, участникът следва да посочи правната връзка (да представи документ) между издателя на документа и производителя /притежателя на разрешителното за употреба на съответния продукт; Когато документът е на чужд език, следва да бъде представен и в превод на български език. Документът следва да бъде оригинал или заверено от участника копие на легализиран превод на български език.

3. Заверено от участника копие на валидно разрешение за употреба на лекарствения продукт в страната, издадено по реда на ЗЛПХМ или по реда на Регламент /ЕО/ № 726/2004г. В случай, че лекарствения продукт се намира в процедура за подновяване на разрешението за употреба или че разрешението за употреба изтича през 2016 г., участникът декларира в съответствие с чл.55, ал.6 от ЗЛПХМ, че количествата от лекарствения продукт са налични.

4. Декларация от името на участника за осигуряване на необходимите количества лекарствен продукт – свободен текст;

В случай, че офертата се подписва от лице, различно от участника или негов законен представител, към нея се прилага нотариално заверено пълномощно – оригинал или заверено копие.

5. Декларация по чл. 102, ал. 1 и ал. 2 от ЗОП - **не е приложено**

Дата: 02.11.2018 г.

Регионален мениджър пр
- лекарствени продукти

Съгласно с...

ств
ара

Образец 4

Таблица Техническа спецификация - остойностена

Обособена позиция	Код	Наименование	Химическое наименование	Торговая марка	Производитель	Действующее вещество	Количество	Единица измерения	Масса нетто	Масса брутто	Цена за единицу измерения без НДС	Цена за единицу измерения с НДС	Количество без НДС	Цена за единицу измерения с НДС
188	В03ВВ01	натрий хлорид	натрий хлорид инф-р-р 0.9% ±500мл ал. банка	натрий хлорид инф-р-р 0.9% ±500мл ал. банка	"Биофарм Инженеринг АД"	solution for infusion	0.9% - 300 ml. р-р	роулингем с bottle	18000 бр.	18000 бр.	0.8250	0.8250	17820.0000	17820.0000

Дата: 02.11.2018 г.

Подпись и печать:



Образец № 3

ДО „УСБАЛО“ ЕАД
УЛ. „ПЛОВДИВСКО ПОЛЕ“ № 6
ГР. СОФИЯ

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

от „Софарма Трейдинг“ АД, ЕИК: 103267194

седалище и адрес на управление: гр. София 1756, район Изгрев, ул. „Лъчезар Станчев“ 5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда «А», етаж 12, представляван от [REDACTED] в качеството си на Регионален мениджър продажби. БП – лекарствени продукти и пълномощник на пълномощно Рег. № 7562 от 19.12.2018 г. [REDACTED] Нотариалната камара

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет **„ПЕРИОДИЧНО ПОВТАРЯЩИ СЕ ДОСТАВКИ НА ЛЕКАРСТВЕНИ ПРОДУКТИ“ ЗА НУЖДИТЕ НА „УСБАЛ ПО ОНКОЛОГИЯ“ ЕАД** за срок от 12 месеца за ОП № 188

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР,

С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: **„Периодично повтарящи се доставки на лекарствени продукти за нуждите на УСБАЛО ЕАД по ОП № 188**

Предлагаме да изпълним предмета на обществената поръчка съобразно условията на документацията за участие и остойностена техническа спецификация, и при следните условия:

1. Посочената цена е в лева и включва всички разходи за изпълнение на поръчката;
2. Предложената цена е определена при пълно съответствие с условията на възложителя;
3. Предложената цена е определена на единица мярка, съобразно Техническата спецификация по ОП №
4. Оферираната цена не подлежи на промяна за целия срок на изпълнение на договора, с изключение на случаите, уредени в ЗОП;

5. При сключването на договор за обществена поръчка ще учредя в полза на възложителя гаранция за добро изпълнение на договора в размер, съгласно документацията за участие. Всички предлагани от нас лекарствени продукти са разрешени за употреба и отговарят на изискванията на ЗЛПХМ и Наредбата за условията, правилата и реда за регулиране и регистриране на цените на лекарствените продукти и действащите международни стандарти, като се задължаваме при възлагане на обществената поръчка и при извършване на доставки да представяме всички нормативно установени документи;

Декларирам, че,

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №188**, са включени в Позитивния лекарствен списък и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък (попълва се когато е приложимо);

- оферираните от нас цени за лекарствените продукти от **позиция №188** са включени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2 и не надвишават референтните стойности за опаковка с включен ДДС, посочени в Позитивния лекарствен списък, Приложение 2, както и не надвишават договорените с НЗОК цени, съгласно действащото законодателство, за определяне на